



12° ISTITUTO COMPRENSIVO DI SIRACUSA

Piazza Eurialo, 16 – Belvedere (SR) - tel.0931.744736 – fax 0931.711140 - c.f. 80007550892 – C.M. SRIC808004 – email: sric808004@istruzione.it sito web:www.dodicesimosiracusa.gov.it

Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l’apprendimento” 2014-2020. Asse I – Istruzione – Fondo Sociale Europeo (FSE). Obiettivo Specifico 10.2 – Miglioramento delle competenze chiave degli allievi, anche mediante il supporto dello sviluppo delle capacità di docenti, formatori e staff. Azione 10.2.1 Azioni specifiche per la scuola dell’infanzia (linguaggi e multimedialità – espressione creativa espressività corporea); Azione 10.2.2. Azioni di integrazione e potenziamento delle aree disciplinari di base (lingua italiana, lingue straniere, matematica, scienze, nuove tecnologie e nuovi linguaggi, ecc.). Avviso AOODGEFID\ Prot. n. 1953 del 21/02/2017. Competenze di base

**Progetto “Per essere più competenti” - Codice Identificativo: 10.2.2A-FSEPON-SI-2017-703
CUP: F37I17000090006**

Prot. n. 1315 del 28 febbraio 2019

Agli Atti del Progetto PON “Per essere più competenti”

All’Albo d’Istituto

Al sito web istituzionale

2° BANDO INTERNO PER LA SELEZIONE DI ESPERTI INTERNI PER I MODULI IN LINGUA INGLESE

IL DIRIGENTE SCOLASTICO

VISTO il PON Programma Operativo Nazionale “per la scuola – competenze e ambienti per l’apprendimento” approvato con Decisione C (2014) n.9952 del 17/12/2014 della Commissione Europea;

VISTO l’Avviso MIUR prot. n. 1953 del 21/02/2017. Competenze di base, Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l’apprendimento” 2014-2020. Asse I – Istruzione – Fondo Sociale Europeo (FSE). Obiettivo Specifico 10.2 – Miglioramento delle competenze chiave degli allievi, anche mediante il supporto dello sviluppo delle capacità di docenti,

Progetto “Per essere più competenti” – Codice 10.2.2.- FSEPON -SI-2017-703

formatori e staff. Azione 10.2.1 Azioni specifiche per la scuola dell'infanzia (linguaggi e multimedialità – espressione creativa espressività corporea); Azione 10.2.2. Azioni di integrazione e potenziamento delle aree disciplinari di base (lingua italiana, lingue straniere, matematica, scienze, nuove tecnologie e nuovi linguaggi, ecc.);

VISTA la delibera n. 39 del Collegio dei Docenti del 26/04/2017 relativa alla presentazione della candidatura;

VISTA la delibera n. 78 del Consiglio d'Istituto del 26/04/2017 relativa alla presentazione della candidatura;

VISTA la candidatura n. 34827, inoltrata in data 15/05/2017, relativa ai Progetti “Immagini e musica” e “Per essere più competenti”;

VISTA la Nota M.I.U.R. prot. n. 38439 del 29/12/2017 - Fondi Strutturali Europei - Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l'apprendimento” 2014-2020. Asse I - Istruzione - Fondo Sociale Europeo (FSE) - Obiettivo specifico 10.2. - Miglioramento delle competenze chiave degli allievi, anche mediante il supporto dello sviluppo delle capacità di docenti, formatori e staff. Azione 10.2.1 Azioni specifiche per la scuola dell'infanzia (linguaggi e multimedialità – espressione creativa espressività corporea); Azione 10.2.2. Azioni di integrazione e potenziamento delle aree disciplinari di base (lingua italiana, lingue straniere, matematica, scienze, nuove tecnologie e nuovi linguaggi, ecc.). Avviso AOODGEFID\ Prot. n. 1953 del 21/02/2017. Competenze di base. Pubblicazione graduatorie definitive regionali;

VISTA la Nota MIUR prot. n. 38456 del 29/12/2017 – Fondi Strutturali Europei – Programma Operativo Nazionale “Per la scuola, competenze e ambienti per l'apprendimento” 2014 – 2020. Obiettivo specifico 10.2. - Miglioramento delle competenze chiave degli allievi, anche mediante il supporto dello sviluppo delle capacità di docenti, formatori e staff. Azione 10.2.1 Azioni specifiche per la scuola dell'infanzia (linguaggi e multimedialità – espressione creativa espressività corporea); Azione 10.2.2. Azioni di integrazione e potenziamento delle aree disciplinari di base (lingua italiana, lingue straniere, matematica, scienze, nuove tecnologie e nuovi linguaggi, ecc.). Avviso AOODGEFID\ Prot. n. 1953 del 21/02/2017. Autorizzazione progetti;

VISTA la formale autorizzazione del Progetto, pervenuta a questa Istituzione Scolastica con Lettera M.I.U.R. prot. n. AOODGEFID/206 del 10/01/2018;

VISTO il Programma Annuale 2018 approvato dal Consiglio d'Istituto con delibera n. 119 del 31/01/2018;

VISTA la Circolare MIUR prot. n. 1588 del 13/01/2016;

VISTA la Nota MIUR prot. n. 31732 del 25/10/2017;

VISTA la Nota MIUR prot. n. 34815 del 02/08/2017, contenente chiarimenti in merito alle Attività di formazione – Iter di reclutamento del personale “esperto” e relativi aspetti di natura fiscale, previdenziale e assistenziale;

VISTO il DI 44/2001 art.33 punto 2 e art. 40;

VISTI i Regolamenti UE e tutta la normativa di riferimento per la realizzazione del suddetto progetto;

VISTO il decreto di assunzione in bilancio E.F. 2018 del finanziamento autorizzato, prot. n. 3861 del 03/08/2018;

VISTE le seguenti note dell'Autorità di Gestione:

- Prot. n. 1778 del 06/02/2017 relativa allo split payment dell'IVA;
- Prot. n. 3131 del 16/03/2017 - Richiamo sugli adempimenti inerenti l'informazione e la pubblicità per la programmazione 2014 – 2020;
- Prot. n. 11805 del 13/10/2017 – Indicazioni operative – Informazioni e pubblicità;
- Prot. n. 35916 del 21/09/2017, relativa alle Istruzioni per l'acquisizione del consenso del trattamento dei dati degli studenti;
- Prot. n. 36400 del 10/10/2017, relativa alla pubblicazione del Manuale operativo per la procedura di

- Avvio del progetto;
- Prot. n. 36882 del 30/10/2017, relativa alle Precisazioni sulle modalità di inserimento dei codici SID degli studenti;
 - Prot. n. 38115 del 18/12/2017 RELATIVA AI Chiarimenti ed approfondimenti per l'attuazione dei progetti a valere sul FSE;

VISTO il Manuale Operativo Documentazione pubblicato con Nota MIUR prot. n. 37407 del 21/11/2017;

VISTO l'art.52, c.1 del Testo Unico per il Pubblico Impiego del 1953 e l'art. 2103 C. C. relativamente alla documentabilità del possesso della professionalità del prestatore di lavoro in relazione alla condizione di essere adibito alle mansioni per le quali è stato assunto o alle mansioni equivalenti nell'ambito dell'area di competenza;

VISTO il D. Lgs. 165/2001 e ss. mm. e in particolare l'art.7, c. 6b) che statuisce che "l'amministrazione deve preliminarmente accertare l'impossibilità oggettiva di utilizzare le risorse umane disponibili al suo interno";

ATTESA la necessità di procedere alla selezione di appropriate figure professionali per lo svolgimento delle attività relative ai Moduli dei Progetti "Immagini e musica" e "Per essere più competenti";

VISTA la delibera n. 156 dell'24/09/2018 con cui il Consiglio d'Istituto ha approvato il Regolamento d'Istituto per l'acquisizione in economia di lavori, servizi e forniture;

VISTE le delibere degli Organi Collegiali competenti, relative ai criteri di selezione delle figure coinvolte nel progetto;

PREMESSO che per l'attuazione del Progetto è necessario avvalersi di figure di elevato profilo professionale aventi competenze specifiche nei vari percorsi costituenti il Piano;

VISTA la Determina Dirigenziale prot. n. 3930 del 22/08/2018;

CONSIDERATO che il Bando prot. n. 1036 dell'11/02/2019 è andato deserto per mancanza di candidature da parte di esperti madrelingua;

VISTO che nell'Allegato 2 dell'Avviso MIUR prot. n. 1953 del 21/02/2017 è chiaramente scritto che *"In assenza di candidature rispondenti ai punti sopra indicati (esperti madrelingua), la scuola potrà fare ricorso ad esperti "non madre lingua" ma che siano, obbligatoriamente, in possesso della laurea specifica in lingue straniere conseguita in Italia. Il certificato di laurea deve indicare le lingue studiate e la relativa durata. La scelta terrà in considerazione solo la lingua oggetto della tesi di laurea"*.

indice il seguente

BANDO INTERNO PER LA SELEZIONE DI ESPERTI INTERNI

per il progetto "Per essere più competenti" rivolto a:

Docenti in servizio presso il XII Istituto Comprensivo "V. Brancati"

Possono presentare la candidatura i docenti in servizio presso il XII Istituto Comprensivo "V. Brancati" che possiedono i titoli di accesso descritti nella **Tabella A** e **(CONDIZIONE NECESSARIA) adeguate competenze tecnologiche funzionali alla gestione *on line* del modulo assegnato.**

Tabella A:

TITOLI DI ACCESSO NECESSARI PER RICOPRIRE IL RUOLO DI ESPERTO

Tipologia/Titolo modulo formativo	Destinatari/Durata	Titoli di accesso
Progetto “Per essere più competenti”		
Lingua inglese per gli allievi delle scuole primarie English is easy	Alunni Scuola primaria 30 ore	Docente Esperto in possesso di Laurea in lingue e letterature straniere conseguita in Italia e specialista in Inglese; possesso dell’abilitazione all’insegnamento della Lingua Inglese; corsi di formazione specifici; esperienze documentate in corsi della stessa tipologia; adeguate competenze tecnologiche funzionali alla gestione on line del modulo assegnato.
<p>La finalità prioritaria del percorso sarà l'arricchimento del patrimonio linguistico e della capacità comunicativa in una dimensione di cittadinanza europea, di educazione plurilingue e di confronto interculturale.</p> <p>Verrà offerta agli alunni la possibilità di documentarsi su abitudini e modi di vivere diversi dai loro (esperienze, abitudini e tradizioni della cultura anglosassone e dei paesi anglofoni, oltre che di altre nazioni) quali l’organizzazione scolastica, i pasti e le abitudini alimentari, la celebrazione di festività, la conoscenza del territorio. Grazie al confronto tra la propria cultura e quella straniera il bambino potrà sviluppare sia un più critico apprezzamento del modo di vivere della comunità cui appartiene e dei valori che essa esprime, sia un più alto livello di rispetto e di tolleranza per “l’altro da sé”</p>		
Lingua inglese per gli allievi delle scuole primarie The Theatre game	Alunni Scuola primaria 30 ore	Docente Esperto in possesso di Laurea in lingue e letterature straniere conseguita in Italia e specialista in Inglese; possesso dell’abilitazione all’insegnamento della Lingua Inglese; corsi di formazione specifici; esperienze documentate in corsi della stessa tipologia; adeguate competenze tecnologiche funzionali alla gestione on line del modulo assegnato.
<p>Il percorso, attraverso la realizzazione di uno spettacolo teatrale in lingua inglese, ispirato ad una fiaba tradizionale appartenente al bagaglio culturale di ogni bambino, vuole promuovere e potenziare l’utilizzo della lingua inglese, impegnando gli alunni in un compito concreto e motivante che coinvolga i diversi piani dell’esperienza di apprendimento: cognitivo, emotivo, sensoriale e socio-affettivo.</p> <p>Il laboratorio è strutturato in modo tale da accompagnare lo studente lungo un processo di espressione creativa che agirà a diversi livelli e apporterà benefici in varie aree: miglioramento nell’apprendimento della lingua inglese attraverso l’approccio ludico, aumento della creatività e immaginazione, sviluppo del senso di sicurezza personale, di soddisfazione ed autostima Incentivo alla socializzazione, della consapevolezza spaziale, sviluppo della capacità di ascolto, della comprensione e comunicazione, possibilità di esprimere creativamente il proprio mondo emozionale in uno spazio protetto in cui l’errore venga accolto e non censurato anche per i bambini svantaggiati o con problemi relazionali.</p>		

Funzioni e compiti dell’Esperto

L’incarico professionale da assolvere prevede la realizzazione delle seguenti attività:

- partecipare alle riunioni periodiche di carattere organizzativo;
- redigere a livello esecutivo, concordandolo con il tutor d'aula, un puntuale percorso formativo coerente con il progetto della scuola, completo di finalità, competenze attese, strategie metodologiche, attività, contenuti, criteri di valutazione ed eventuali materiali prodotti, relativamente alle tematiche previste dal modulo, in sinergia con i Consigli di Classe/Interclasse, raccordandolo con il curriculum scolastico degli studenti;
- predisporre le lezioni e produrre il materiale didattico necessario al positivo svolgimento del modulo, pubblicandone una versione elettronica sul Sistema informativo (dispense, sussidi didattici, schede di lavoro, materiale attinente alle finalità dei vari moduli);
- predisporre su supporto informatico tutto il materiale somministrato;
- coinvolgere il gruppo nell'elaborazione di un "prodotto" finale;
- tenere gli incontri formativi sulle specifiche tematiche oggetto dell'incarico ricevuto, secondo il calendario predisposto dalla Scuola;
- collaborare alla somministrazione *on-line* di questionari, iniziale, *in itinere* e finale, al fine di verificare l'andamento e gli esiti della formazione e delle attività didattico-organizzative;
- verificare e valutare (*ex ante*, *in itinere*, *ex post*) gli esiti formativi degli allievi, comunicandoli attraverso griglie di valutazione e giudizi analitici ai Consigli di classe;
- interagire con il Referente per la valutazione per il monitoraggio e la valutazione dell'impatto e dei risultati dell'attività;
- collaborare con gli altri esperti e con i tutor coinvolti nel percorso;
- promuovere i processi di partecipazione, operatività, collaborazione;
- inserire i dati di propria competenza relativi all'attività svolta nel Piano (calendario, materiali didattici, prove di verifica, ecc...) nel Sistema informativo della piattaforma "Gestione Progetti PON", "Gestione degli interventi";
- curare la tenuta dei registri per le parti di propria competenza;
- consegnare al termine del modulo il materiale elaborato (programmi didattici consuntivi, test effettuati, risultati);
- presentare una relazione finale dettagliata sulle attività svolte e sui risultati ottenuti.

Durante lo svolgimento del proprio incarico l'Esperto si impegna al rispetto delle norme sulla privacy relativamente a fatti, informazioni e dati sensibili di cui dovesse venire a conoscenza nel corso del suo incarico. Inoltre, è tenuto a rispettare le regole che ordinariamente valgono nella Scuola.

Ai sensi dell'art. 31 del D.Lgs 50/2016 e dell'art. 5 della legge 241/1990, viene individuato Responsabile del Procedimento la dott.ssa Stefania Gallo, Dirigente Scolastico.

Obiettivi generali del progetto

L'ampliamento delle competenze per facilitare l'adattamento a un mondo in rapido mutamento è l'obiettivo del progetto. Inoltre, la diversificazione dell'offerta formativa extracurricolare, limitata a causa delle esigue risorse economiche, e l'ampliamento dell'apertura nel pomeriggio e il sabato mattina, costituiscono altri obiettivi.

Per la lingua straniera, si punterà sul raggiungimento degli obiettivi relativi alla comprensione e alla produzione orale, all'arricchimento del lessico, alla capacità di interazione attraverso i giochi di

ruolo, le drammatizzazioni, tutto finalizzato a preparare le basi per il conseguimento delle certificazioni linguistiche negli anni scolastici successivi.

Modalità di inoltro delle candidature

Gli interessati dovranno far pervenire la propria candidatura completa di tutti gli allegati richiesti, pena l'inammissibilità, **entro e non oltre le ore 11.00 dell'8 marzo 2019:**

- *brevi manu*
- per mezzo di Raccomandata A/R presso il XII Istituto Comprensivo "V. Brancati", Piazza Eurialo, 16 – Siracusa
- via Pec all'indirizzo src808004@pec.istruzione.it

La busta (se si scelgono le modalità *brevi manu* o raccomandata A/R) o l'oggetto (se si opta per la Pec) devono contenere la dicitura: **"Selezione Esperto interno PON 2014/2010 – Competenze di base – Modulo:*"**

***indicare il titolo del Modulo scelto.**

La candidatura sarà ammissibile solo se se perverranno in tempo utile i seguenti documenti completi in ogni parte:

- a) Istanza di partecipazione (**Allegato 1**);
- b) *Curriculum vitae* in formato europeo, nel quale dovranno essere indicate le proprie generalità, l'indirizzo e il luogo di residenza, il codice fiscale, l'attuale status professionale, i titoli di studio di cui si è in possesso, il luogo e la data di conseguimento degli stessi, il recapito telefonico e l'indirizzo di posta elettronica, tutti i titoli e le esperienze valutabili;
- c) Scheda sintetica debitamente compilata e sottoscritta per l'attribuzione dei punti secondo i criteri specificati nella Tabella B (**Allegato 2**);
- d) Specifica dichiarazione (**Allegato 3**) di possedere le competenze tecnico – professionali per:
 1. la progettazione di Unità di apprendimento in cui integrare le competenze chiave europee (almeno "Imparare ad imparare" e "Competenze sociali e civiche");
 2. l'implementazione di metodologie didattiche innovative;
 3. l'utilizzo della piattaforma on – line.
- e) Progetto e piano di lavoro da sviluppare secondo la traccia indicata nell'**Allegato 4**;
- f) Dichiarazione di disponibilità a svolgere l'incarico secondo il calendario predisposto dal Gruppo Operativo di Piano (**Allegato 5**);
- g) Autorizzazione al trattamento dei dati personali in conformità alla Legge 196/2003 e successive mm. e ii. (**Allegato 6**);
- h) Fotocopia del documento di identità in corso di validità;

Criteri di selezione

Tabella B:

TABELLA VALUTAZIONE TITOLI

	Punteggio
A) TITOLI CULTURALI coerenti con gli obiettivi progettuali da perseguire (titoli di studio, specializzazioni, master, corsi di specializzazione, ...)	

a) Laurea vecchio ordinamento o specialistica specifica	Fino a 100/110 da 101 a 105/110 da 106 a 110/110 Lode	Punti 3 Punti 6 Punti 9 Punti 2
b) Laurea triennale specifica (<u>punteggio non cumulabile con il punto a) se si tratta della stessa laurea</u>)	Punti 3	
c) Altra laurea	Punti 2	
d) Diploma di istruzione secondaria di II grado (<u>valutabile in mancanza della laurea e non cumulabile con i punti a, b e c</u>)	Punti 3	
e) Altro diploma di istruzione secondaria superiore	Punti 1	
f) Dottorato di ricerca	Punti 3	
g) Master/specializzazioni afferenti la tipologia di intervento e conseguiti al termine di un percorso di studi pari ad almeno 1500 CFU	Punti 2 per ogni corso (fino ad un max di 10 punti)	
h) Corsi di formazione attinenti la tematica del modulo e/o la didattica innovativa	Punti 1 per ogni corso (fino ad un max di 10 punti)	
B) COMPETENZE SPECIFICHE		
i) ECDL o certificazioni similari	Punti 2 (per ogni certificazione)	
j) Certificazioni di lingua straniera	Livello A2 Livello B1 Livello B2 Livello C1 Livello C2	Punti 1 Punti 2 Punti 3 Punti 4 Punti 5
C) ESPERIENZE PROFESSIONALI		
k) Esperienze di docenza nel settore di pertinenza	Punti 1 per ogni anno di docenza (180 gg) fino ad un max di 5 punti	
l) Esperienze lavorative nel settore di pertinenza	Punti 1 per ogni esperienza lavorativa fino ad un max di 10 punti	
m) Incarichi nell'ambito di progetti PON / POR	Punti 1 per ogni incarico nell'ambito di progetti PON/POR fino ad un max di 5 punti	

<p>D) QUALITÀ DELLA PROPOSTA PROGETTUALE</p>	<p>Fino ad un max di 30 punti secondo i seguenti indicatori:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Coerenza e pertinenza del percorso formativo: fino a punti 5; - Originalità e creatività del percorso formativo: fino a punti 8; - Implementazione di metodologie innovative: fino a punti 10; - Qualità del prodotto finale: fino a punti 7. -
<p>E) PUBBLICAZIONI INERENTI LE TIPOLOGIE DI MODULO</p>	<p>Punti 0,5 per ogni pubblicazione fino ad un max di 3 punti</p>
<p>NOTE:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Non saranno presi in considerazione titoli in corso di conseguimento; - A parità di punteggio sarà data precedenza al candidato più giovane. 	

Motivi di inammissibilità o di esclusione

Sono causa di inammissibilità:

- Candidatura pervenuta in ritardo rispetto ai tempi indicati nel presente Bando;
- Documentazione richiesta incompleta

Sono causa di esclusione:

- Mancanza di firma autografa apposta sulla domanda, sul *curriculum vitae* o sulla scheda di dichiarazione del punteggio;
- Assenza della fotocopia del documento di identità.

Il XII IC non risponde dei contrattempi e/o disguidi circa la ricezione delle candidature.

Le domande pervenute e riconosciute formalmente ammissibili saranno valutate dal GOP che provvederà a stilare una graduatoria provvisoria che sarà pubblicata sul sito www.dodicesimosiracusa.gov.it nella sezione dedicata al PON.

Eventuali reclami, concernenti errate attribuzioni di punteggio ai titoli dichiarati dall'aspirante, saranno accettati entro 5 gg. dalla data di pubblicazione della graduatoria provvisoria trascorsi i quali la graduatoria diventerà definitiva.

Non saranno ammessi reclami finalizzati all'inserimento di nuovi titoli valutabili o per la specificazione di titoli descritti in maniera poco chiara.

Gli incarichi saranno attribuiti anche in presenza di una sola candidatura purché la stessa risulti corrispondente alle esigenze del Piano.

La scuola provvederà a contattare direttamente gli esperti selezionati ai quali proporrà una Lettera di incarico.

La Lettera di incarico sarà proposta esclusivamente per la durata del corso e per il numero delle ore previste dal Piano; essa non daranno luogo a trattamento previdenziale ed assistenziale, né a trattamento di fine rapporto.

Il docente esperto si impegna a sottoscrivere una Dichiarazione sostitutiva di Atto di notorietà nella quale dichiarerà l'autenticità dei titoli dichiarati.

Il GOP si riserva di fare controlli a campione sui titoli dichiarati.

A fronte dell'attività svolta, il compenso orario onnicomprensivo sarà di € 70,00 (settanta/00).

I compensi s'intendono comprensivi di ogni eventuale onere, fiscale e previdenziale, ecc., a totale carico dei beneficiari.

I docenti incaricati dovranno dichiarare di avere regolare copertura assicurativa contro gli infortuni nei luoghi di lavoro.

Il compenso spetterà se il modulo assegnato verrà effettivamente svolto, sarà proporzionato alle ore effettivamente prestate e verrà liquidato solo dopo l'erogazione dei fondi comunitari senza che la scuola sia obbligata ad alcun anticipo di cassa.

Non saranno prese in considerazione eventuali richieste di interessi legali e /o oneri di alcun tipo per ritardi nei pagamenti indipendenti dalla volontà di questa istituzione scolastica.

Il XII Istituto Comprensivo "V. Brancati" prevede con il presente avviso l'adozione della clausola risolutiva espressa secondo cui lo stesso può recedere dal presente bando in tutto o in parte con il mutare dell'interesse pubblico che ne ha determinato il finanziamento.

Responsabile del procedimento

Ai sensi di quanto disposto dall'art.5 della Legge 7 agosto 1990, n.241 e ss. mm., il Responsabile unico del procedimento di cui al presente Avviso pubblico di selezione è il Dirigente Scolastico Dott.ssa Stefania Gallo.

Allegati

Allegato 1	Domanda di partecipazione
Allegato 2	Scheda per l'attribuzione dei punteggi
Allegato 3	Dichiarazione di possesso delle competenze tecnico – professionali
Allegato 4	Progetto e Piano di lavoro
Allegato 5	Dichiarazione di disponibilità a svolgere l'incarico secondo il calendario predisposto dal GOP
Allegato 6	Autorizzazione al trattamento dei dati personali in conformità alla Legge 196/2003 e successive mm. e ii.

F.to Il Dirigente Scolastico

Dott.ssa Stefania Gallo

Firma autografa ai sensi dell'art. 3 D.Lgs. n. 31/1993